

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (65)381

Vol. 1965/0082

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

COMMISSIE

COM(65) 381 def.
Brussel, 6 oktober 1965

Voorstel voor een BESLUIT VAN DE RAAD

houdende verlenging en nogmaals wijziging van het
besluit van de Raad van 4 april 1962 tot het innen
van een compenserende heffing op bepaalde goederen
waarin voortbrengelen van de landbouw zijn verwerkt.

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

COM(65) 381 def.

Voorstel voor een
BESLUIT VAN DE RAAD

Houdende verlenging en nogmaals wijziging van het besluit van de Raad van 4 april 1962 tot het innen van een compenserende heffing op bepaalde goederen waarin voortbrengselen van de landbouw zij verwerkt.

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

DE RAAD VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

GELET op het Verdrag tot instelling van de Europese Economische Gemeenschap, in het bijzonder op artikel 235,

GELET op het voorstel van de Commissie,

GELET op het advies van het Europees Parlement,

OVERWEGENDE dat het besluit van de Raad van 4 april 1962 tot het innen van een compenserende heffing op bepaalde goederen waarin voortbrengselen van de landbouw zijn verwerkt (1), verlengd en gewijzigd bij besluit van de Raad van 29 maart 1965 (2), nogmaals verlengd bij besluit van 15 juni 1965 (3), slechts tot en met 31 oktober 1965 kan worden toegepast; dat evenwel de beweegredenen voor dat besluit zich nog steeds doen gelden;

OVERWEGENDE dat aan de Raad een voorstel is gedaan door de Commissie ertoe strekkende de maatregelen vervat in voornoemd besluit door andere te vervangen, en dat bedoeld voorstel nog in overweging is;

OVERWEGENDE dat het mitsdien van belang is het besluit van de Raad van 4 april 1962 voorlopig nogmaals te verlengen; dat er aanleiding bestaat rekening te houden met het beginsel dat de beschermende maatregelen die tussen de Lid-staten worden toegepast, geleidelijk zullen worden opgeheven; dat het, met het oog daarop, dienstig voorkomt het hoogst toelaatbare bedrag tot bescherming van de verwerkende nijverheid, met ingang van 1 maart 1966 terug te brengen tot 1,50 % van de prijs van bedoelde goederen bij invoer in de Lid-staat die als vragende partij optreedt;

(1) P.B. n° 30 van 20.4.1962, blz. 999/62

(2) P.B. n° 51 van 30.3.1965, blz 745/65

(3) P.B.n° 109 van 23.6.1965, blz. 1866/65

BESLUIT:

ENIG ARTIKEL

Het besluit van de Raad van 4 april 1962 tot het innen van een compenserende heffing op bepaalde goederen waarin voortsbrengselen van de landbouw zijn verwerkt, verlengd en gewijzigd bij besluit van de Raad van 29 maart 1965, nogmaals verlengd bij besluit van 15 juni 1965, wordt verlengd tot en met 30 juni 1966.

Het bedrag tot bescherming van de verwerkende nijverheid bedoeld in artikel 2 § 1, alinea b) van dat besluit mag evenwel, voor het tijdvak van 1 november 1965 tot en met 18 februari 1966 niet meer dan 2,5%, en voor het tijdvak van 1 maart tot en met 30 juni 1966 niet meer dan 1,5 % belopen van de prijs der goederen bij invoer in de Lid-Staat die als vragende partij optreedt.

Gedaan te Brussel,..... 1965

Voor de Raad,

De Voorzitter,